JENS PETER LAUT

Bibliographie alttürkischer Studien
Nachträge und Neuzugänge (IV)

Originalbeitrag erschienen in:
Ural-Altaische Jahrbücher N.F. 20 (2006), S. [228] - 232

Bibliographie alttürkischer Studien: Nachträge und Neuzugänge (IV)

Von Jens Peter Laut (Freiburg)

In dieser Zeitschrift habe ich in drei Miszellen[1] bisher 257 Nachträge und Neuzugänge (für den Zeitraum 1998–2004) zur *Bibliographie alttürkischer Studien*[2] vorlegen können. Im hier präsentierten vierten Teil sind 4 Nachträge (2003–2004) sowie 40 Neuzugänge aus dem Jahr 2005 erfaßt. Eine größere Edition, die zu Beginn des Jahres 2006 erschienen ist, konnte
ebenfalls berücksichtigt werden.

Es ist auch im Bereich der Uiguristik die Tendenz zu beobachten, Veröffentlichungen ins Internet zu stellen, seien es bereits publizierte, seien es ausschließlich für das Internet bestimmte Publikationen. Auch die in Anm. 2 genannte *Bibliographie alttürkischer Studien* ist jetzt unter folgender Adresse der Berliner Turfanforschung virtuell einzusehen:

http://www.bbaw.de/bbaw/Forschung/Forschungsprojekte/turfanforschung/de/Bibliographie

Damit die von mir regelmäßig erstellte und aktualisierte Bibliographie für die Ural-Altaischen Jahrbücher stets auf dem neuesten Stand bleibt, bitte ich alle Kolleginnen und Kollegen herzlich, mich über ihre uiguristischen Veröffentlichungen (insbesondere über die nicht immer leicht zugänglichen in russischen, türkischen und/oder ostasiatischen Publikationen bzw. im Internet) zu informieren (e-mail-Adresse: jens.peter.laut@orient.uni-freiburg.de).

---

[1] Ural-Altaische Jahrbücher, Neue Folge 17 (2001/2002), 234–239, Neue Folge 18 (2003/2004), 202–207, und Neue Folge 19 (2005), 229–232. In der letztgenannten Bibliographie ist auf S. 229 die Angabe „Erste Königlich-Preußische Turfanexpedition" zu korrigieren. Diese fand in den Jahren 1904–1905 statt: Bei der von mir angegebenen Expedition aus den Jahren 1902–1903 handelt es sich um die „Erste Deutsche Turfanexpedition".

[2] *Bibliographie alttürkischer Studien.* Ausgewählt und chronologisch angeordnet von Volker Adam, Jens Peter Laut und Andreas Weiss. Nebst einem Anhang: *Alphabetisches Siglenverzeichnis zu Klaus Röhrborn: Uigurisches Wörterbuch, Lieferung 1–6 (1977–1998).* Wiesbaden 2000. XXII, 127 S. (Orientalistik Bibliographien und Dokumentationen. 9.)

Nachträge:

2003

*VAN TONGERLOO, ALOÏS: *Two Manichaean Ladies.* In: A. VAN TONGERLOO (ed.): *Iranica selecta.* Studies in Honour of Professor WOJCIECH SKALMOWSKI ... Turnhout, 257-262 und 2 Faksimiles (281-282). (Silk Road Studies. 8.)

2004

ALYILMAZ, CENGIZ: *Eski Türkçenin söz varlığının düz ve ters dizimi.* Ankara. [Das Wortmaterial beruht auf dem *Drevnetjurkskij slovar'* (Nr. **394**).]

*GENG SHIMIN: *Study of two Folios of the Uighur Text "Abitaki".* In: AOH 57, 105-113.

JOHANSON, LARS: *On the Turkic Origin of Hungarian* igen *'yes'.* In: AOH 57, 93-104.

Neuzugänge:

2005

BIRTALAN, ÁGNES: *A List of György Kara's Publications.* In: *Black Master,* VII-XXV.

BROSE, MICHAEL C.: *Uyghur Technologists of Writing and Literacy in Mongol China.* In: TP 91, 396-435.

DROMPP, MICHAEL ROBERT: *Tang China and the Collapse of the Uighur Empire.* A Documentary History. Leiden/Boston. (Brill's Inner Asian Library. 13.)

DROMPP, MICHAEL ROBERT: *Imperial State Formation in Inner Asia: The Early Turkic Empires (6th to 9th Centuries).* In: AOH 58, 101-111.

*GARDNER, IAIN/SAMUEL LIEU/KEN PARRY (edd.): *From Palmyra to Zayton: Epigraphy and Iconography.* Turnhout. (Silk Road Studies. 10.)

GENG SHIMIN: *Uighur Studies in China: A Review.* In: IDP News 26 (Winter 2005), 6-7.

*GENG SHIMIN/JENS PETER LAUT/JENS WILKENS: *Fragmente der uigurischen* Daśakarmapathāvadānamālā *aus Hami* (Teil 1). In: UAJb, N.F. 19, 72-121.

KARA, GYÖRGY: *Books of the Mongolian Nomads.* More than Eight Centuries of Writing Mongolian. First English Edition. Translated from the Russian by JOHN R. KRUEGER. Bloomington. (Indiana University Uralic and Altaic Series. 171.) [Überarbeitete und erweiterte englische Version der russischen Erstausgabe Leningrad 1972.]

KÁROLY, LÁSZLÓ: *Some Remarks on the Turkic Word* qart. In: SEC 10, 53-64.

KNÜPPEL, MICHAEL: *Linierungen in Texten des östlichen Manichäismus als paläographisches Hilfsmittel.* In: MT 25, 337-344.

LAUT, JENS PETER: *Bibliographie alttürkischer Studien: Nachträge und Neuzugänge (III).* In: UAJb, N.F. 19, 229-232.

MATSUI, DAI: *Four Remarks on the Uigur Contract Documents.* In: SIAL 20, 27-64.

ÖZERTURAL, ZEKINE: *Sogdisch-uigurische Beziehungen: Das alttürkische Verb kädilmäk.* In: UAJb, N.F. 19, 65-71.

*ÖZERTURAL, ZEKINE/MICHAEL KNÜPPEL: *Zu den Eigennamen im Fragment einer manichäisch-türkischen Buddhavita.* In: SEC 10, 123-139.

*RASCHMANN, SIMONE-CHRISTIANE: *Alttürkische Handschriften.* Teil 7. *Berliner Fragmente des Goldglanz-Sūtras.* Teil 3: *Sechstes bis zehntes Buch. Kolophone, Kommentare und Versifizierungen. Gesamtkonkordanzen.* Beschrieben von SIMONE-CHRISTIANE RASCHMANN. Stuttgart. (VOHD. 13, 15.)

*RÖHRBORN, KLAUS: *Maitreya und Amitābha im uigurischen Buddhismus.* In: UAJb, N.F. 19, 122-130.

RÖHRBORN, KLAUS: *Zu dem alttürkischen Ghostword avıng - äving - ävin "fremd".* In: GÜNAY KUT/FATMA BÜYÜKKARCI YILMAZ (edd.): *Şinasi Tekin'in Anısına. Uygurlardan Osmanlıya.* İstanbul, 657-660.

RÖHRBORN, KLAUS: [Rez. von:] J. WILKENS: *Die drei Körper des Buddha (trikāya).* ... Brepols 2001. In: UAJb, N.F. 19, 260-263.

*RÖHRBORN, KLAUS/ANDRÁS RÓNA-TAS: *Spätformen des zentralasiatischen Buddhismus.* Die altuigurische Sitātapatrā-dhāraṇī, herausgegeben, übersetzt und kommentiert von KLAUS RÖHRBORN und ANDRÁS RÓNA-TAS. Göttingen. (Nachrichten der AdW zu Göttingen. I. Philologisch-historische Klasse. Jahrgang 2005, Nr. 3.)

RÓNA-TAS, ANDRÁS: *Turko-Mongolian Etymologies: Turkic* yarp. In: *Black Master,* 95-101.

ROXBURGH, DAVID J. (ed.): *Turks.* A Journey of a Thousand Years, 600-1600. London [Ausstellungskatalog der Royal Academy of Arts, London].

RUSSEL-SMITH, LILLA: *Uygur Patronage in Dunhuang.* Regional Art Centres on the Northern Silk Road in the Tenth and Eleventh Centuries. Leiden/Boston. (Brill's Inner Asian Library. 14.)

RYBATZKI, VOLKER: *Personal Names and Titles of the Naiman in the Secret History of the Mongols.* In: *Black Master,* 103-114.

SCHÖNIG, CLAUS: *Türkisch-mongolische Sprachbeziehungen - Versuch einer Zwischenbilanz.* In: UAJb, N.F. 19, 131-166.

SEMET, ABLET: *Lexikalische Untersuchungen zur uigurischen Xuanzang-Biographie.* Wiesbaden. (VdSUA. 34. Xuanzangs Leben und Werk. Teil 8.)

SEMET, ABLET/JENS WILKENS: [Rez von:] KAHAR BARAT: *The Uygur-Turkic Biography of the Seventh-Century Chinese Buddhist Pilgrim Xuanzang. Ninth and Tenth Chapters* ... Bloomington, Indiana 2000. In: UAJb, N.F. 19, 263-267.

VAN TONGERLOO, ALOIS: *The Buddha's First Encounter in a Manichaean Old Turkic Text.* In: ALOIS VAN TONGERLOO/LUIGI CIRILLO (edd.): *Quinto Congresso Internazionale di Studi sul manicheismo. Atti. Il manicheismo. Nuove prospettive della richerca.* ... Napoli, 2-8 settembre 2001. Lovanii/Neapoli, 385-396 und 4 Abb. (436-439). (Manichaean Studies. 5.)

WILKENS, JENS: [Rez. von:] CHHAYA BHATTACHARYA-HAESNER (ed.): *Central Asian Temple Banners in the Collection of the Museum für Indische Kunst, Berlin.* ... Berlin 2003. In: OLZ 100, Sp. 319-324.

WILKENS, JENS: [Rez. von:] XAVIER TREMBLAY: *Pour une histoire de la Sérinde. ...* Wien 2001. In: UAJb, N.F. 19, 267–274.

YAKUP, ABDURISHID: [Rez von:] KAHAR BARAT: *The Uygur-Turkic Biography of the Seventh-Century Chinese Buddhist Pilgrim Xuanzang. Ninth and Tenth Chapters ...* Bloomington, Indiana 2000. In: ZDMG 155, 318–322.

YALDIZ, MARIANNE: *Chinese Central Asia (Xinjiang): Its Peoples and Its Culture.* In: *Journey,* 42–46.

ZIEME, PETER: *Religions of the Turks in the Pre-Islamic Period.* In: *Journey,* 32–37.

*ZIEME, PETER: *Ein alttürkischer "Knigge".* In: SIAL 20, 65–76.

*ZIEME, PETER: *Uigurische Fragmente aus der* Pañcarakṣā. In: *Black Master,* 151–164.

*ZIEME, PETER: *Magische Texte des uigurischen Buddhismus.* Mit 208 Abbildungen auf 97 Tafeln. Turnhout. (BT. 23.)

*ZIEME, PETER: *Bolalım bäg yutuz. Ein buddhistisches Stabreimgedicht aus Toyok.* In: GÜNAY KUT/FATMA BÜYÜKKARCI YILMAZ (edd.): *Şinasi Tekin'in Anısına. Uygurlardan Osmanlıya.* İstanbul, 732–737.

*ZIEME, PETER: *Nochmals zur manichäischen Buddhavita.* Berlin. Publikation im Internet: http://pom.bbaw.de/turfan/inc/Zieme_Buddhavita.pdf [10 Seiten].

ZIEME, PETER: *Uighur Versions of the Lotus Sutra with Special Reference to Avalokiteśvara's Transformation Bodies.* Kyōtō. Publikation im Internet:
http://www.hmn.bun.kyoto-u.ac.jp/eurasia/newsletter/13.pdf

ZIEME, PETER: *Die Alttürkischen Reiche in der Mongolei.* In: *Dschingis Khan und seine Erben. Das Weltreich der Mongolen.* München, 63–68. [Ausstellungskatalog.]

*ZIEME, PETER: *Notizen zur Geschichte des Namens* sart. In: EWA SIEMIENIEC-GOŁAŚ/MARZANNA POMORSKA (edd.): *Turks and Non-Turks.* Studies on the History of Linguistic and Cultural Contacts. Kraków, 531–539. [= STC 10 (Festschrift für ST. STACHOWSKI zum 75. Geburtstag).]

*ZIEME, PETER: *Edelsteine und ihre Wirkungen. Fragment eines alttürkischen Textes aus Sängim.* In: ANETT C. OELSCHLÄGEL/INGO NENTWIG/JAKOB TAUBE (edd.): *„Roter Altai, gib dein Echo!"* Festschrift für ERIKA TAUBE zum 65. Geburtstag. Leipzig, 598–606.

*ZIEME, PETER: *Arabische und neupersische Wörter in den altuigurischen Texten von Turfan und Dunhuang.* In: DIETER WEBER (ed.): *Languages of Iran: Past and Present.* Iranian Studies in memoriam DAVID NEIL MACKENZIE. Wiesbaden, 285–295. (Iranica. 8.)

2006

*YAKUP, ABDURISHID: *Dišastvustik.* Eine altuigurische Bearbeitung einer Legende aus dem Catuṣpariṣat-sūtra. Wiesbaden. (VdSUA. 71.) [Reedition von Nr. **48.**]

Neue Abkürzungen und Siglen:

Black Master	STÉPHANE GRIVELET/RUTH I. MESERVE/ÁGNES BIRTALAN/GIOVANNI STARY (edd.): *The Black Master.* Essays on Central Asia in Honor of GYÖRGY KARA on His 70th Birthday. Wiesbaden.
IDP	International Dunhuang Project.
Journey	DAVID J. ROXBURGH (ed.): *Turks.* A Journey of a Thousand Years, 600–1600. London 2005. [Ausstellungskatalog der Royal Academy of Arts, London.]
STC	Studia Turcologica Cracoviensia.